

| | |
|--|--|
| Дата выпуска/ Issue Date: 30.06.16 | Номер/ Issue No: 026-16-WSB |
| <u>Это может произойти с Вами</u> : если <u>This Might Happen to you:</u> If | <ul style="list-style-type: none"> • Не выполнялась оценка степени риска • No risk assessment is carried out |
| <p><u>Описание происшествий</u> <u>Incidents Description</u></p> <p>Механик отдела техобслуживания собирался по рабочей заявке выполнить установку замка на. Задача состояла в том, чтобы установить замок бригады техобслуживания выполнить отключение определенной части системы. При попытке открыть замок металлический конец скобы замка резко высвободился и проколол большой палец руки сотрудника.</p> <p>Mechanic was working on a job to install a lock to complete a work order. His task was to install a maintenance lock and to complete the lock out on part of the system. When he was attempting to open the lock, one of the metal ends released from the casing and punctured the mechanics thumb.</p> | |
| <p><u>Что привело к происшествию</u> <u>What Went Wrong</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Пострадавший не осознавал, что он мог подвергнуться такому риску при работе , и поэтому его палец оказался "под ударом", как показано на фотографии ниже. • Не произвели проверку замка до выхода на рабочий участок . • The Injured Person did not recognize the hazard and had his finger in the line of fire . • The lock was not checked prior to going to the work site. | |
| <p><u>Выводы/План действий</u> <u>Lessons Learned / Action Plan</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Перед применением, необходимо проверить замки на легкость открывания . • Произвести замену замка, если механизм замка открывается туго. • Держать пальцы вне области возможного удара. • Inspect the locks for easy opening prior to use. • Replace the lock if it is hard to open. • Do not put your fingers into the line of fire. | |

SUPERVISORS/IN CHARGES OF OUR COMPANY AT VARIOUS WORK SITES ARE REQUESTED TO INCLUDE THIS BULLETIN IN THEIR WEEKLY MEETINGS AND THUS PROMOTE A SAFE WORKING CULTURE AMONG OUR WORK FORCE!

Супервайзерам и руководителям нашей компании, работающих на различных объектах.

Просим вас добавить этот бюллетень в ваши еженедельные собрания по Технике Безопасности, что бы таким образом повысить совершенствование техники безопасности в работе среди наших работников!

Remember – Safety First!!!

Помните – Безопасность прежде всего!!!